

Systemes de signalisation,  
d'information et de marquage



Signaux pour l'avenir

# Sécurité sur toutes les voies de communication

## Penser écologiquement. Agir durablement.

SIGNAL SA s'engage depuis 65 ans dans les domaines de la signalisation, du marquage et du guidage du trafic, contribuant ainsi de manière déterminante à la sécurité routière. En Suisse, nous sommes numéro 1 en matière de signalisation et nous situons également parmi les leaders en tant que fournisseur de solutions globales. Nous sommes votre interlocuteur à chaque fois qu'il s'agit de mettre le trafic sur la bonne voie.



Nous nous chargeons de la conception de votre nouveau système de guidage pour piétons, fabriquons et montons des signaux hautement réfléchissants pour tous types de routes, réalisons des systèmes de guidage du trafic modernes et installons des panneaux indicateurs LED attirant l'attention. Nous calmons le trafic dans les zones 30, réalisons des installations de bornes pour la régulation du trafic individuel et nos équipes de marquage délimitent les zones par des marquages couleur.





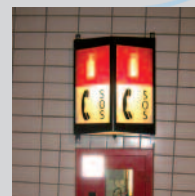
Nous nous engageons à respecter l'environnement et à agir de manière durable. Notre système de management environnemental, le concept d'élimination global et bien sûr notre certificat ISO 14001 sont les signes visibles de cet engagement.

Par conséquent nous formons nos collaborateurs en technique du travail et utilisation écologique de matériaux et de ressources. C'est la garantie que nous prenons toutes nos responsabilités au niveau de l'environnement.



## Toujours proche du client **Nationalement compétent.** **Régionalement ancré.**

Notre réseau de conseil et de service est généralisé et bien développé. Outre le siège principal à Büren a/A, onze succursales s'occupent des clients dans leurs régions respectives à tous les échelons, de la planification à la réalisation et à l'entretien. Chaque filiale dispose de son propre team de conseillers avec en plus une station service pour des travaux de montage et de marquage.



La présence locale offre de nombreux avantages. Grâce à cette proximité, nous pouvons agir de manière plus rapide, flexible et fiable et collaborer plus étroitement avec nos clients. Les connaissances professionnelles régionales concentrées contribuent à éviter des erreurs. Il est déterminant de connaître les spécificités locales et de les intégrer dès le début à la planification.





● Succursales

La planification est primordiale. Nous vous assistons dès le début du projet. Et même si une tâche semble complexe, nous collaborons étroitement avec vous pour obtenir des résultats créatifs, clairement structurés et simples. Nos conseillers envisagent le projet sous tous les angles. La voie à suivre est une réflexion globale et le but une solution fiable qui fonctionne.

## Connaissances à jour Conseil global. Planification ciblée.

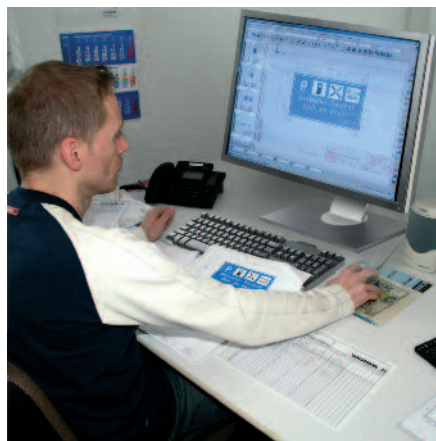
Notre qualité de membre dans diverses commissions spécialisées comme la Commission d'experts VSS ou SISTRA Fédération Professionnelle Suisse pour la Sécurité Routière témoigne de notre large compétence professionnelle.

Nous réagissons rapidement à toute nouvelle tendance ou innovation judicieuse. Les nouvelles connaissances sont immédiatement intégrées aux projets. Vous pouvez donc compter sur la validité de la solution d'aujourd'hui pour demain aussi.



Le désir de notre client est toujours au centre de nos préoccupations et de notre travail. Notre expérience en matière de signalisation, de marquage et de guidage du trafic nous permet d'avoir une vue globale des choses, et en même temps d'aborder et de traiter des aspects partiels de manière ciblée.

Nous sommes ainsi, grâce à nos connaissances polyvalentes, notre large expérience et nos compétences techniques, un partenaire fiable pour nos clients.



Nos consultants disposent toujours des dernières connaissances de pointe. Normes, lois et prescriptions n'ont pas de secrets pour eux et ils sont par ailleurs familiarisés avec les exigences cantonales et régionales. Grâce à une formation régulière, ils sont parfaitement qualifiés pour leur travail, qu'ils exécutent avec passion et engagement. Compétence, professionnalisme et sens pour les désirs des clients sont les conditions préalables à toutes les prestations attendues, du premier conseil au service en passant par la planification et l'exécution.



« Chez SIGNAL SA travaillent des spécialistes qui s’y connaissent en matière de normes et de lois et qui savent aussi les appliquer. Cela nous donne de la sécurité et inspire confiance ! »

**Stefan Huonder**

Responsable, Domaine Règles de la circulation  
Département fédéral de l’environnement, des transports, de l’énergie et de la communication  
DETEC, Office fédéral des routes (OFROU)

## Fabrication flexible en Suisse La qualité compte. Dans l'intérêt de tous.

Dans les ateliers de production modernes à Büren a/A, nous fabriquons notre large palette de produits pour la sécurité routière, du panneau de signalisation routière aux afficheurs de messages à textes variables électroniques et jusqu'à la signalisation extrêmement résistante pour la sécurité dans les tunnels. Outre les produits pour la sécurité routière, nous fabriquons également des systèmes de totems digitaux et fixes pour le trafic piéton.



Pour répondre aux exigences en matière de qualité, de délais de livraison, de fonction et de prix, nous planifions et surveillons minutieusement les prestations et processus au niveau de la chaîne de production, que nous perfectionnons constamment. Sur nos installations de production modernes, nous pouvons également fabriquer des exécutions spéciales spécifiques aux clients. Nous avons toujours suffisamment de produits semi-finis ou finis en stock pour pouvoir réagir rapidement à de nouvelles situations et besoins d'urgence.







PRODUCTION

Au niveau de la production, nous misons clairement sur des matériaux durables hautement qualitatifs. Pour la réalisation, des cahiers des charges garantissent la qualité et la sécurité des projets. Des ingénieurs innovants travaillent en permanence à améliorer la sécurité de tous les usagers de la route. Par la certification ISO 9001, nous garantissons un système de management global, une fonctionnalité optimale et une haute fiabilité.



## High-Tech sur mesure Idées innovantes. Exécution fiable.



Pour assurer un flux de trafic efficace et sûr, les besoins des usagers de la route sont analysés en permanence. De ce fait, outre la signalisation classique grand format sur les routes à grand débit, on utilise de plus en plus de signaux à commande dynamique comme des signaux à inverseurs de prismes, des signaux LED ou des panneaux à messages variables en tous formats. Nous répondons aux nouvelles exigences par la créativité et l'innovation.



Nos systèmes d'accès et de barrage sont très appréciés par les entreprises, les villes et les communes. Du fait de leur présence très marquante, ils doivent également répondre à des critères esthétiques. Fixes ou dynamiques, nous avons toujours l'exécution qui convient. Le département Engineering propose en outre une large palette de systèmes de commande combinables.



Dans toute l'Europe, nos développements contribuent à minimiser les risques dans les tunnels. Les produits hautement qualitatifs, durables et peu exigeants au niveau de l'entretien comme les encadrements de sorties de secours, les signaux éclairés ou les panneaux de guidage photoluminescents répondent aux plus hautes exigences en matière de sécurité et sont extrêmement utiles, ceci non seulement en cas d'urgence. Les produits sont fabriqués dans des matériaux de toute première qualité offrant une haute résistance aux chocs et aux pressions du vent et une visibilité parfaite en tout temps.



# Poser des jalons

## Guider des véhicules. Guider des piétons.

La grande variété des voies de communication pose toujours de nouveaux défis, que nous relevons depuis 1946. Nous produisons des signaux hautement réfléchissants en toutes exécutions et assistons nos clients dans le cadre de la conception, du renouvellement ou du montage de tous les éléments. Nous mettons à disposition des signalisations routières pour toutes les voies de communication, aussi bien pour les routes à grand débit, les routes cantonales ou communales, les pistes cyclables, les sentiers de randonnée ou les zones piétonnes.



Les piétons ont eux aussi besoin d'orientation. Dans les centres touristiques, les villes et les communes ou sur les aires privées et industrielles, les systèmes d'information et d'orientation sont aujourd'hui indispensables.

Nous élaborons des concepts de signalisation et les appuyons par l'utilisation d'éléments modernes, esthétiques et novateurs.



Nos propres développements brevetés comme, p. ex., le système de supports SIGNAFLEX®, offrent toute une série d'avantages économiques, logistiques et qualitatifs, ainsi qu'au niveau technique de montage. Grâce à des produits conformes aux normes et à notre compétence professionnelle, nous sommes en mesure de garantir les meilleures solutions possibles.



*« Sans signalisations et marquages clairs, bien conçus et soigneusement planifiés, même les meilleurs concepts de circulation ne peuvent être concrétisés. »*

**Niklaus Bischofberger,  
Dr ing. dipl. EPF / SVI**

*Planification stratégique et gestion du trafic  
Office de la circulation, planification des infra-  
structures, Direction de l'économie nationale du  
canton de Zurich*

## Lignes, symboles, surfaces Poser des accents. Configurer des surfaces.



Nos équipes de marquage disposant d'une flotte de machines modernes sont toujours prêtes à intervenir partout en Suisse pour tirer des lignes propres et conformes aux normes, configurer des surfaces et tracer des signes.

Nous marquons avantagement et de manière fiable aussi bien à l'intérieur qu'à l'extérieur, ceci toujours avec des matériaux appropriés et durables.

Par exemple dans tous les secteurs de trafic routier : routes, ronds-points, bandes pour bus et cycles, zones 30, parkings et aires industrielles.

A l'intérieur, il s'agit de parkings couverts, de centres commerciaux, d'ateliers, de dépôts, etc.



Parfois il s'agit aussi d'améliorer la sécurité et la vue d'ensemble par des délimitations couleur.

Et l'une des tâches particulièrement appréciées de nos marqueurs est la pose d'accents pour une ambiance positive sur des installations scolaires, des terrains de jeux, dans ces centres commerciaux ou sur des aires d'entreprises.





Les applications spécifiques aux clients ne connaissent pas de limites. Heureusement, car le marquage demande souvent une bonne dose de créativité. Grâce à notre large assortiment de matériaux de marquage, nous sommes en mesure d'offrir le soutien adéquat, p. ex. pour que l'art sur le bâtiment puisse exprimer exactement le message créatif voulu.

*« J'exige la plus haute qualité au niveau des produits, de la flexibilité et du Professionnalisme dans l'exécution, ainsi qu'un partenaire qui participe activement ! SIGNAL SA répond à tous ces critères, on peut lui faire confiance. »*

**Beat Schweizer**

*Chef du service technique de la circulation  
Direction des travaux publics, des transports et  
de l'énergie, Office des ponts et chaussées du  
canton de Berne*



## Facts & Figures

|                      |  |
|----------------------|--|
| Forme juridique      | Société anonyme  |
| Création             | 1946   |
| Capital d'actions    | CHF 3 Mio  |
| Actionnaires         | INTEGRA Holding SA, Wallisellen<br>Compagnie Signature, Paris  |
| Siège principal      | 3294 Büren an der Aare   |
| Chiffre d'affaires   | CHF 50 Mio   |
| Collaborateurs       | 200  |
| Clients              | Confédération, Cantons, Communes, Secteur privé  |
| Domaines commerciaux | Signalisation<br>Marquage<br>Gestion du trafic   |
| Structure            | Construction de Panneaux<br>Construction métallique<br>Confection / Logistique / Expédition<br>Construction électronique<br>Marquage<br>Montage / Entretien / Service<br>Chef de Projet / Engineering<br>Techniques de traitement<br>Administration<br>Vente |
| Succursales          | 11   |
| Certificats          | ISO 9001 Qualité<br>ISO 14001 Protection de l'environnement<br>OHSAS 18001 Santé et sécurité au travail  |
| Mission              | Information et sécurité sur toutes les voies de circulation  |
| Point de vue         | Frais – Professionnel – Enthousiasmant   |



**3294 Büren a/A**  
IZ kleine Ey  
Tél. 032 352 11 11  
Fax 032 352 11 01  
info@signal.ch

**4663 Aarburg**  
Bernstrasse 36  
Tél. 062 791 56 56  
Fax 062 791 56 61  
aarburg@signal.ch

**8580 Amriswil**  
Postfach 1164  
Tél. 071 411 20 43  
Fax 071 411 76 27  
amriswil@signal.ch

**4127 Birsfelden**  
Postfach 739  
Tél. 062 791 56 56  
Fax 062 791 56 61  
basel@signal.ch

**1037 Etagnières**  
Rte des Ripes 2  
Tél. 021 867 11 11  
Fax 021 867 11 10  
etagnieres@signal.ch

**7303 Mastrils**  
Ragazerstrasse 13  
Tél. 081 330 84 84  
Fax 081 330 84 85  
mastrils@signal.ch

**6037 Root**  
Längenbold 11  
Tél. 041 450 15 07  
Fax 041 450 15 08  
root@signal.ch

**6514 Sementina**  
Via Pobbia 4  
Tél. 091 780 46 60  
Fax 091 780 46 61  
ticino@signal.ch

**1951 Sion**  
Rte de la Drague 14  
Tél. 027 322 39 35  
Fax 027 322 39 00  
sion@signal.ch

**1627 Vaulruz**  
Rue de l'Hôtel de Ville 9  
Tél. 026 912 45 44  
Fax 026 912 45 41  
fribourg@signal.ch

**1214 Vernier**  
22, ch. Champs-Prévost  
Tél. 022 989 52 00  
Fax 022 989 52 01  
geneve@signal.ch

**8305 Zürich-Dietlikon**  
Neue Winterthurerstr. 30  
Tél. 043 233 32 52  
Fax 043 233 32 53  
zuerich@signal.ch